漢聲

洪門信條
以義氣團結
以忠誠救國
以義俠除奸

THE CHINESE TIMES established in 1907, is the oldest Chinese newspaper in Vancouver. Published every day except Sundays and holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Ltd.

加國大選問題專輯

來件

當仁不讓

。文之。

聽雲區國會議員候選人鄭天華君在全加中華總會館演講後而作。

春光明媚。百花待放。三月九日下午八時。乃雲中區國會議員候選人鄭天華君在全加中華總會館大禮堂發表其在華埠之第一次競選政綱大會。當時場合之熱鬧。雲集之僑胞。可稱爲一時之盛事也。由此而可知人心所共鳴。乃劃時代之創舉。但當時在座的各僑胞上心靈都具有緊張。熱誠和祈望的心情。希望立即要聽到鄭君之競選政綱而後快。且看其是否有利於吾粵華僑個人或家庭之幸福和團聚。再其次現帶着很懷疑的眼光。看鄭君是否用着他那伶俐英語發表競選政綱。可是鄭君企在「咪高風」前却用着成熟和輕鬆的祖國鄉音說。「主席。各位僑領。各位親愛的男女僑胞：……」不斷地將他上兩屆在國會的工作。詳詳細細地報告。忽然間。筆者聽見有一位僑胞自言自語的說着。「不是以前在唐人街都聽見很多的華僑講鄭天華不會說中國話嗎？。何以今晚他却完完全都用着祖國的鄉音演講呢。相信以前的人。。是想從中破壞是必然了。」筆者聽那位僑胞說完後。親自走過他那一邊。與他通個姓名後。他即繼續到筆者說。「我（那位僑胞一向都聽信唐人街的謠言。都以爲鄭天華眞正不會講唐話。今晚我才好像做夢初醒。以前不同情鄭天華者。捕風捉影。不求技倆。不停地向鄭天華放炮。說鄭天華這樣不合。那樣不合。怎料完全是他們那班害羣之馬的自我作文章。不過事實勝於雄辯。白紙黑字。今後拆穿了西洋鏡。還有誰再聽從那班害羣之馬的甜言蜜語呢！」那位僑胞很興奮地繼續說。「你（指筆者）聽到鄭君又說。他今次之再度提名競選。不是爲着他個人之光榮或一姓之光榮。或想爭取他個人之聲譽呢。但他的目的乃獻身給整個華僑社會。爲華僑而謀福利。爲華僑爭多點光榮面子。爲華僑請政府修改更多的不公平移民例。更爲華僑今後的孫兒參政作開路鋒！……」

唉。世風日下的今日。仍有一位仁人君子像鄭天華君的一樣。眞是當仁不讓了。他那一種見義勇爲。敢作敢言的風度是多麼的偉大呀。更值得我們每一位華僑向鄭君來致謝呢！……」

筆者另一方面又聽到鄭君演講說。「華人才知華人的痛苦。華人才能具正替華人說一句公道的話。不是嗎。上一次全國大選（即一九六二年）雲中區所選出那位西人匿古臣先生在競選期間。不是大聲疾呼。必爲華人爭取放寬的移例嗎。但他勝利後。在國會中半個字都沒有提及到我粵華僑切身的移民例：。

故此。這一次的大選。寄語各界的僑胞。應用冷靜的頭腦。愼重考慮。運用你最神聖的選權。再投鄭天華君一票罷。

雲南鳥吊山 捕鳥有奇景

楊汝雄、段壽桃

雲南白族人民居住的洱源縣。有一座鳥吊山。去年九月。我們來到了這裏。目睹了一場饒有風趣捕鳥情景。

鳥吊山下的鳥會。是在每年九月間有霧的晚上。據說山頭的雲越淡越長。鳥會便越熱鬧。

一天晚上。我們作獵人打扮。隨着響導上山了。一路上。看見成羣結隊的白族獵人絡繹不絕。都穿戴了禦寒的羊皮袴。

獵人上山後。就各自佈置陣地——捕鳥場。先砍來一捆又一捆的樹枝條和竹帚。圍紮成一個圈圈。東側留有月牙形的門戶。中間留塊點燃火之地。這種捕鳥場。白族人民叫作「嶺泥」。嶺泥的佈置。井然有序。每隔丈餘就設置一個。佈滿了整個山頭。

這時。山頭上乳白色的夜霧越來越擴大了。獵人便在嶺泥中間。點燃起熊熊的火。並彈起三弦琴和月琴。吹動竹笛。哨吶。唱起優美的白族山歌。等待百鳥飛來。

在那火點燃三五分鐘後。突然間。一副壯麗動人的圖畫揭開了。我們宛如從夢鄉中被驚醒。只聽見千腔百調的鳥聲。由遠漸近。那幽雅。粗獷。柔和的鳥聲混合在一起。眞像管弦樂隊大合奏。接着。山頭的上空成了鳥的世界。先是一。兩隻鳥落在那火邊。不久。一羣又一羣的鳥哩哩嚕嚕地打着翅膀飛來了。此起彼落地撲向那火或者繞着那火盤旋。有的鳥還沒頭沒腦地亂碰。碰到獵人的頭上。臉上。身上。甚至鑽進人們的衣袖。風聲鳥鳴交織在一起。有如千軍萬馬之勢。使人感覺整座山都搖撼起來。

我們緊跟着響導。只見他兩手緊握着網桿。在嶺泥內揮去舞來。網了一陣後。接着又以農婦節糧的姿態。一伸一縮地把捕鳥的網縮成麻袋狀。然後再揑着網口。伸手往袋裏掏鳥。用力地往地上碰。把鳥碰死。他網了一網又一網。網個不歇。東方發白。天快亮了。我們才鬆了口氣。響導一邊蹲在那火旁抽烟。一邊向我們介紹所捕獲的鳥。眞是千奇百怪的名字。共有百多種。其中有大如小山羊的「嶺鳥」重二十來斤。其聲如小孩哭。以木棒才能打死。常有見的鵪鶉。布穀鴛鴦等。還有一種叫「金珊瑚」的鳥。珠紅色的羽毛上有斑紋。大如鴿。叫聲清脆。

……「未完」……

北海流行裸浴

（世譯）

年青的歐洲仕女今年夏天晚會往北海沙灘島去。他們在海灘上。開無遮大會。這處只有穿泳衣的人才受人注意。裸體是正常的。男女老幼。却是赤條條。反而穿泳衣的人。却博得噓聲大作。

這塊地方。是西德的領土。但却由英國皇家空軍駐守。初時。只是幾個空軍妻子。在靜寂無人的海灘試行裸浴。由此。逐漸公開起來。今日。却成爲大衆的天體海浴。這一來。每年能吸引五萬遊客。島上的二萬名居民。有了這些挹注。生活也解決了。你如穿泳衣。在海灘觀春色。必被人驅逐的。

成語淺解

「完璧歸趙」：以原物還人。（史記）臣請完璧歸趙。

「宏儒碩學」：有大學問的人。（何晏賦）宏儒碩學。

「官官相護」：做官的幫着做官的。見（元曲）

「官樣文章」：毫無實際的例行公事。（露田錄）文章須是官樣。

「宛若游龍」：（喻）美人體態的輕盈。（曹植賦）宛若游龍。

「宛轉嬌啼」：形容少女負痛哭泣。（續齊諧記）宛轉淒哀。

漢海吟

▲加拿大雷君基磐「莘園吟草」行將付梓屬爲題詩詠此以應 薛子襄

少年意氣似華驅 力抱雄心據上流
案牘形勞豐著述 江洲名滿樂優游
騷壇含艷。詞妙 品格慈祥道義周
漫計行囊虛與實 莘園吟草足千秋

雨 雷基磐

荒園欲雨 迷暗且連綿
颯颯寒窻響 滔滔海角遠
飄搖浮嶺獄 倘恍墜魚旋
掠影新葉綠 餘痕舊徑鮮
持杯思欲咏 視野廣長天
街火烟中亂 汽輪道上喧
風吹萬木動 葉落百蛙延
一片悽清態 茫然不覺眠

託庇 雷基磐

託庇市廛負手觀 茫茫人海變如瀾
關心治事非雜治 隱處安居計亦安
忽念故園人萬里 閒尋幽夢日三竿
是非口舌休爭辯 唾面吾還任自乾

漢升體育會廿三週年紀念舞獅之慶

黃雲從

濟濟人才武藝强 前賢紀念愈芬香
當年英勇垂青史 此日勳功載錦章
金鼓雷鳴衆擁擠 旌旗風動影飄揚
慶高彩烈雄獅舞 喚醒黃魂耀國光

緊張短篇小說

花花公子

俊人

「就在這兒看，我要聽聽你的意見」。

他一看，信封雖是父親的名字，但認得是呂美霞的字跡，內容簡單明白：「背老先生：我和令郎收得已相戀經年，由於相愛，已把賤軀獻給他，不幸竟然成孕，日前與令郎談及婚姻問題，竟遭你老人家反對，家嚴呂品，一向非常重視家風名譽，我不敢直言相告，今既不爲背家所容，只好飲恨黃泉，所欲奉告的，我腹中確有背家骨肉，未悉先生作何感想。呂美霞」。

背保元不屑地望着兒子讀完信說：「幹的好事！」又遞他一張摺着的報紙說：「再看看這張報！」

這段新聞的幾行標題是：「富家女仰藥自殺。送院洗胃已無大碍，自殺原因堅不透露。」

背保元等他看完報，命令地說：「你明天一早就去看她，跟人家求婚，什麼條件我都答應。不然的話，你馬上給我滾出去，我的財產將來也沒有你的份，一半給這受你欺騙的女孩子，一半捐給慈善機關，你考慮清楚，限你半個鐘頭答覆。」

「爸爸，我可以跟你談談嗎？」

「說！」

「現在的社會風氣，你老人家從報紙上也看得見，這件事的責任，我最多要負担一半，她自己要負担一半，當時大家祇是覺得好玩，她是不是眞愛我，很成問題，雖然我不討厭她，也並不覺得她是我結婚的對象，後來肚子大了跟我談婚事，我給她錢叫她去看醫生，她又不肯。」

㊐（未完）

民國五十二年 砵亞板汝民治黨職員

主任委員 雷民盼 林社康
執行委員 雷民盼 林社康 鄭程萬 吳英集 雷社炳 黃禮定 謝栢樟
候補執委 李樂九 吳松
監察委員 周瑞燁 曾康傳
候補監察 馮千財 雷社炳
財政 王樹春 馮浪帆
文書 關裕添
外交 李顯達 馮毓銓 許培
核數 馮毓銓 莫宇
宣傳 駱社沛 馮瑞積
慈善 徐錦宏 馬焯球
庶務 袁一山
評議 全体黨員

廣萬生雜貨行
236 PENDER ST., E. VANCOUVER 4, B. C. PHONE: MU 3-3032

改新門市營業啓事
查本公司自創立以來已有六十年歷史貨眞價實久爲各界人士所稱許現整齊貨架仿效西人自助買賣方式凡各貨品皆標實價便利貴客選擇且增設鮮魚部及洋什用品以適應需求務使各家庭主婦各界僑胞能盡得日常所需不假外求尚祈不吝光臨指導爲禱

廣萬生謹啓

超 黃炳
BING C. WONG
專門商業中西文會計
及填報入息稅
Business Accounting
& Income Tax Service
地址 2221 E. 10TH Ave
Vancouver, 12, B. C.
電話 AL 5-1432
按月上門服務 依期不誤

卡城馬若夢會計事務所
PROFIT MANAGEMENT CONSULTANTS
101-1609 KENSINGTON ROAD
CALGARY, ALBERTA
電話：28-32135 住宅：27-74148
會計簿記
填報入息
按年按月
兼理火燭
人壽汽車
燕梳事宜
僑胞委託
竭誠服務

麥隴風來餅餌香
勸君趁時樂
百年未幾時
鳳城美點 沙河粉麵
包羅萬有節目琳瑯
雲埠秘詩賚路蔡根遂蔡根旋全立正
B. C. ROYAL BAKERY, 61 PENDER ST., VANCOUVER 4, B. C. 電話 MU 1-3953

加拿大雲高華 天生堂 HING SANG HONG
1355 GRAVELY ST., E. 電話 AL 3-7464
VANCOUVER, B. C. CANADA

加拿大雲高華 鐵利煙草有限公司
Heatley Trading Co Ltd
129 Keefer Street
Vancouver 4, B. C.
Phone: MU 1-7595

雲高華埠 新重慶酒家
NEW CHUNGKING CHOP SUEY
178 EAST PENDER STREET
TELEPHONE 683-1734
VANCOUVER 4, B. C. CANADA

重慶飯館。享譽雲城。
裝修雅麗。廂位寬宏。
鄔厨妙製。味擅侯鯖。
大宴小酌。物美價平。
肯來光顧。倒履歡迎。

代理
各種香煙蔴糖發行
大小光顧一律歡迎
壹弍九號奇化街
（近緬街西邊半個街口）

B. C. COLLATERAL
77 E. HASTINGS ST.
當
當押利息低廉押物留候壹年秘密交易
本公司有鑽石・錶仔・相架・千里鏡・音樂器具及各種行李出賣・價錢相宜・
現值富有經驗華青年・在本公司修整鑽錶部服務，工作優良價錢克己。
喜市定街東七十七號卑詩押舖廣告

△用巴拉斯的質料
保護你的重要文件
本報特置新式機具。能以塑造質料（巴拉斯的 Plastic 即透明化學質料。）將重要文件、入籍紙、出世紙、証書、相片、餐紙、行情單等。底面包蓋保護。使其不起皺紋或摺角。難於撕裂。可免潮濕所侵。抵禦熱度。可免塗污。不能將原文竄改。色彩永久不變。所費無幾。二十分鐘內。原物立即交還。

娛樂 特效
興奮丸 壹打十三元 兩打二十元 主治 先天不足。發育不全。臨房不興。子嗣絕望。人染如斯。行樂及時。吞丸壹粒。育器興奮。壹箭成功。百種自孕。器官細小。每晚一服。連服壹月。發育完全。從此偉大。流傳百世。屢代强大。如不實驗。原銀奉回。

情愛 婚姻
鴛鴦機 全套十五元。男女合用。能變兩性。
金烏蠅 一服烏蠅成佳偶。壹瓶三元。不用茶禮不用媒。半打十五元。
羊眼券 羊券敬花。無限愛情。每只五元。分中大細三種。如買何種。先字指明。